AMENDMENT #1 TO AGREEMENT BY AND BETWEEN COUNTY OF MONTEREY & One Transcription Services, LLC

THIS AMENDMENT is made to the AGREEMENT for transcription services by and between One Transcription Services, LLC hereinafter "CONTRACTOR", and the County of Monterey, a political subdivision of the State of California, hereinafter referred to as "County".

WHEREAS, the County and CONTRACTOR wish to amend the AGREEMENT to add additional services and to increase the total amount of the AGREEMENT due to the addition of services.

NOW THEREFORE, the County and CONTRACTOR hereby agree to amend the AGREEMENT in the following manner:

- 1. Section 2., "PAYMENTS BY THE COUNTY" shall be amended by removing, "The total amount payable by County to CONTRACTOR under this AGREEMENT shall not exceed the sum of \$30,000.00." and replacing it with "The total amount payable by County to CONTRACTOR under this AGREEMENT shall not exceed \$130,000.00." This amendment reflects an increase of \$100,000.00 to the original AGREEMENT amount.
- 2. Paragraph 3, "TERM OF AGREEMENT", shall be amended by removing "The term of this AGREEMENT is from June 1, 2023 to June 30, 2025, unless sooner terminated pursuant to the terms of this AGREEMENT.", and replacing it with "The term of this AGREEMENT is from June 1, 2023 to June 30, 2027, unless sooner terminated pursuant to the terms of this AGREEMENT." This amendment extends the term of the AGREEMENT by two years.
- 3. Except as provided herein, all remaining terms, conditions and provisions of the AGREEMENT are unchanged and unaffected by this AMENDMENT and shall continue in full force and effect as set forth in the AGREEMENT.
- 4. A copy of this AMENDMENT shall be attached to the original AGREEMENT executed by the County on June 12, 2023.

This space left blank intentionally

IN WITNESS WHEREOF, the parties have executed this AMENDMENT on the day and year written below.

MONTEREY COUNTY	CONTRACTOR				
	Signed by:				
	By: Junifer Kalin				
Contracts/Purchasing Officer	Signature of Chair, President, or				
	Vice-President				
Dated:	Jennifer Rahn Director of Operations				
	Printed Name and Title				
Approved as to Fiscal Provisions:	Dated: 10/27/2025 12:51 PM PDT				
D	CocuSigned by:				
Deputy Auditor/Controller	By: Traces Mari				
Dated:	(Signature of Secretary, Asst. Secretary, CFO,				
	Treasurer or Asst. Treasurer)*				
	Trovia Mare				
Approved as to Liability Provisions:	Travis Marr Corporate Counsel				
	Printed Name and Title				
Diala Managament	Dated: 10/28/2025 7:18 AM PDT				
Risk Management	Dated:				
Dated:					
Approved as to Form:					
Deputy County Councel					
Deputy County Counsel					
Datade					

*INSTRUCTIONS: If CONTRACTOR is a corporation, including limited liability and non-profit corporations, the full legal name of the corporation shall be set forth above together with the signatures of two specified officers. If CONTRACTOR is a partnership, the name of the partnership shall be set forth above together with the signature of a partner who has authority to execute this Agreement on behalf of the partnership. If CONTRACTOR is contracting in an individual capacity, the individual shall set forth the name of the business, if any, and shall personally sign the Agreement.



CERTIFICATE OF LIABILITY INSURANCE

10/6/2025

DATE (MM/DD/YYYY) 9/3/2025

THIS CERTIFICATE IS ISSUED AS A MATTER OF INFORMATION ONLY AND CONFERS NO RIGHTS UPON THE CERTIFICATE HOLDER. THIS CERTIFICATE DOES NOT AFFIRMATIVELY OR NEGATIVELY AMEND, EXTEND OR ALTER THE COVERAGE AFFORDED BY THE POLICIES BELOW. THIS CERTIFICATE OF INSURANCE DOES NOT CONSTITUTE A CONTRACT BETWEEN THE ISSUING INSURER(S), AUTHORIZED REPRESENTATIVE OR PRODUCER, AND THE CERTIFICATE HOLDER.

IMPORTANT: If the certificate holder is an ADDITIONAL INSURED, the policy(ies) must have ADDITIONAL INSURED provisions or be endorsed. If SUBROGATION IS WAIVED, subject to the terms and conditions of the policy, certain policies may require an endorsement. A statement on

th	is certificate does not confer rights to	o the	cert	ificate holder in lieu of su).		
PRO	DUCER Lockton Companies, LLC				CONTAC NAME:				
DBA Lockton Insurance Brokers, LLC in CA					PHONE FAX (A/C, No, Ext): (A/C, No):				
CA license #0F15767				E-MAIL ADDRESS:					
	444 W. 47th St., Ste. 900				ADDITE		LIDED(S) AEEOD	DING COVERAGE	NAIC#
Kansas City MO 64112-1906 (816) 960-9000 kcasu@lockton.com					INSURER(S) AFFORDING COVERAGE NAIC #				
INSU	DED				INSURER A: CFC Underwriting Limited				
	2622 ONE TRANSCRIPTION SERV.			}	INSURER B:				
	10802 FARNAM DRIVE, SUIT OMAHA NE 68154	E 10	1		INSURE				-
	OMAHA NE 00134				INSURE	RD:			
					INSURER E:				
					INSURE	RF:			
				NUMBER: 19561143					XXXXX
IN C E	HIS IS TO CERTIFY THAT THE POLICIES IDICATED. NOTWITHSTANDING ANY RE ERTIFICATE MAY BE ISSUED OR MAY I XCLUSIONS AND CONDITIONS OF SUCH	QUIF PERT POLI	REMEI AIN, CIES.	NT, TERM OR CONDITION (THE INSURANCE AFFORDE LIMITS SHOWN MAY HAVE (OF ANY	Y CONTRACT THE POLICIE: REDUCED BY I	OR OTHER I S DESCRIBEI PAID CLAIMS.	DOCUMENT WITH RESPECT TO	WHICH THIS
INSR LTR	TYPE OF INSURANCE	ADDL	SUBR	POLICY NUMBER		POLICY EFF (MM/DD/YYYY)	POLICY EXP (MM/DD/YYYY)	LIMITS	
A	COMMERCIAL GENERAL LIABILITY	N	N	MSN0840091980		10/6/2024	10/6/2025	EACH OCCURRENCE \$ 1,0	00,000
	X CLAIMS-MADE OCCUR			1125110010091900		10/0/2021	10/0/2023	DAMACE TO DENTED	XXXXX
	X DED: \$1,000							MED EXP (Any one person) \$ 5.0	000
									000,000
	GEN'L AGGREGATE LIMIT APPLIES PER:								000.000
	X POLICY PRO- JECT LOC								000,000
	OTHER:							. \$,000,000
A	AUTOMOBILE LIABILITY	N	N	MSN0840091980		10/6/2024	10/6/2025	COMBINED SINGLE LIMIT \$ 1,0	000,000
	ANY AUTO	1	14	1/151/00/1009/1900		10/0/2021	10/0/2020		XXXXXX
	OWNED SCHEDULED							212	XXXXXX
	X AUTOS ONLY AUTOS ONLY X NON-OWNED AUTOS ONLY X AUTOS ONLY							PROPERTY DAMAGE	XXXXXX
	AUTOS ONLY AUTOS ONLY							(Per accident)	XXXXXX
	UMBRELLA LIAB OCCUB			NOT APPLICABLE					
	- CCCC			NOI APPLICABLE					XXXXXX
	OLANO-MADE								XXXXXX
	DED RETENTION \$ WORKERS COMPENSATION			NOT I PRI ICI PI F					XXXXX
	AND EMPLOYERS' LIABILITY Y/N			NOT APPLICABLE				PER OTH- STATUTE ER	
	ANY PROPRIETOR/PARTNER/EXECUTIVE OFFICER/MEMBER EXCLUDED?	N/A							XXXXX
	(Mandatory in NH)							E.L. DISEASE - EA EMPLOYEE \$ XX	
	If yes, describe under DESCRIPTION OF OPERATIONS below								XXXXX
A	PROFESSIONAL LIABILITY	N	N	MSN0840091980		10/6/2024	10/6/2025	\$1,000,000/\$3,000,000	
	Embler 1								
DES	CRIPTION OF OPERATIONS / LOCATIONS / VEHICL	.ES (A	CORD	101, Additional Remarks Schedul	le, may be	attached if more	e space is requir	ed)	
CERTIFICATE HOLDER CANCELLATION					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
19561143 Monterey County District Attorney's Office								ESCRIBED POLICIES BE CANCEL	
								EREOF, NOTICE WILL BE DI	LIVERED IN
					ACCORDANCE WITH THE POLICY PROVISIONS.				
142 W. Alisal St				AUTHORIZED REPRESENTATIVE/					
	Salinas CA 93901								
				Joseph M Agnella					

COUNTY OF MONTEREY STANDARD AGREEMENT

This **Agreement** is made by and between the County of Monterey, a political subdivision of the State of California (hereinafter "County") and:

One Transcription Services

(hereinafter "CONTRACTOR").

In consideration of the mutual covenants and conditions set forth in this Agreement, the parties agree as follows:

1.0 GENERAL DESCRIPTION:

The County hereby engages CONTRACTOR to perform, and CONTRACTOR hereby agrees to perform, the services described in **Exhibit A** in conformity with the terms of this Agreement. The goods and/or services are generally described as follows:

Provide: Transcription Services in multiple languages

2.0 PAYMENT PROVISIONS:

County shall pay the CONTRACTOR in accordance with the payment provisions set forth in **Exhibit A**, subject to the limitations set forth in this Agreement. The total amount payable by County to CONTRACTOR under this Agreement shall not exceed the sum of: \$30.000.00

3.0 TERM OF AGREEMENT:

- 3.01 The term of this Agreement is from 1 June 2023 to 30 June 2025, unless sooner terminated pursuant to the terms of this Agreement. This Agreement is of no force or effect until signed by both CONTRACTOR and County and with County signing last, and CONTRACTOR may not commence work before County signs this Agreement.
- 3.02 The County reserves the right to cancel this Agreement, or any extension of this Agreement, without cause, with a thirty day (30) written notice, or with cause immediately.

4.0 SCOPE OF SERVICES AND ADDITIONAL PROVISIONS:

The following attached exhibits are incorporated herein by reference and constitute a part of this Agreement:

Exhibit A Scope of Services/Payment Provisions

Exhibit B Other: Insurance Certifications

5.0 PERFORMANCE STANDARDS:

- 5.01 CONTRACTOR warrants that CONTRACTOR and CONTRACTOR's agents, employees, and subcontractors performing services under this Agreement are specially trained, experienced, competent, and appropriately licensed to perform the work and deliver the services required under this Agreement and are not employees of the County, or immediate family of an employee of the County.
- 5.02 CONTRACTOR, its agents, employees, and subcontractors shall perform all work in a safe and skillful manner and in compliance with all applicable laws and regulations. All work performed under this Agreement that is required by law to be performed or supervised by licensed personnel shall be performed in accordance with such licensing requirements.
- 5.03 CONTRACTOR shall furnish, at its own expense, all materials, equipment, and personnel necessary to carry out the terms of this Agreement, except as otherwise specified in this Agreement. CONTRACTOR shall not use County premises, property (including equipment, instruments, or supplies) or personnel for any purpose other than in the performance of its obligations under this Agreement.

6.0 PAYMENT CONDITIONS:

- 6.01 Prices shall remain firm for the initial term of the Agreement and, thereafter, may be adjusted annually as provided in this paragraph. The County does not guarantee any minimum or maximum amount of dollars to be spent under this Agreement.
- 6.02 Negotiations for rate changes shall be commenced, by CONTRACTOR, a minimum of ninety days (90) prior to the expiration of the Agreement. Rate changes are not binding unless mutually agreed upon in writing by the County and the CONTRACTOR.
- 6.03 Invoice amounts shall be billed directly to the ordering department.
- 6.04 CONTRACTOR shall submit such invoice periodically or at the completion of services, but in any event, not later than 30 days after completion of services. The invoice shall set forth the amounts claimed by CONTRACTOR for the previous period, together with an itemized basis for the amounts claimed, and such other information pertinent to the invoice. The County shall certify the invoice, either in the requested amount or in such other amount as the County approves in conformity with this Agreement and shall promptly submit such invoice to the County Auditor-Controller for payment. The County Auditor-Controller shall pay the amount certified within 30 days of receiving the certified invoice.

7.0 TERMINATION:

7.01 During the term of this Agreement, the County may terminate the Agreement for any reason by giving written notice of termination to the CONTRACTOR at least thirty (30) days prior to the effective date of termination. Such notice shall set forth the effective date of termination. In the event of such termination, the amount payable under this Agreement shall be reduced in proportion to the services provided prior to the date of termination.

- 7.02 The County may cancel and terminate this Agreement for good cause effective immediately upon written notice to CONTRACTOR. "Good cause" includes the failure of CONTRACTOR to perform the required services at the time and in the manner provided under this Agreement. If County terminates this Agreement for good cause, the County may be relieved of the payment of any consideration to CONTRACTOR, and the County may proceed with the work in any manner, which County deems proper. The cost to the County shall be deducted from any sum due the CONTRACTOR under this Agreement.
- 7.03 The County's payments to CONTRACTOR under this Agreement are funded by local, state and federal governments. If funds from local, state and federal sources are not obtained and continued at a level sufficient to allow for the County's purchase of the indicated quantity of services, then the County may give written notice of this fact to CONTRACTOR, and the obligations of the parties under this Agreement shall terminate immediately, or on such date thereafter, as the County may specify in its notice, unless in the meanwhile the parties enter into a written amendment modifying this Agreement.

8.0 INDEMNIFICATION:

CONTRACTOR shall indemnify, defend, and hold harmless the County, its officers, agents, and employees, from and against any and all claims, liabilities, and losses whatsoever (including damages to property and injuries to or death of persons, court costs, and reasonable attorneys' fees) occurring or resulting to any and all persons, firms or corporations furnishing or supplying work, services, materials, or supplies in connection with the performance of this Agreement, and from any and all claims, liabilities, and losses occurring or resulting to any person, firm, or corporation for damage, injury, or death arising out of or connected with the CONTRACTOR's performance of this Agreement, unless such claims, liabilities, or losses arise out of the sole negligence or willful misconduct of the County. "CONTRACTOR's performance" includes CONTRACTOR's action or inaction and the action or inaction of CONTRACTOR's officers, employees, agents and subcontractors.

9.0 INSURANCE REQUIREMENTS:

9.01 **Evidence of Coverage:** Prior to commencement of this Agreement, the Contractor shall provide a "Certificate of Insurance" certifying that coverage as required herein has been obtained. Individual endorsements executed by the insurance carrier shall accompany the certificate. In addition, the Contractor upon request shall provide a certified copy of the policy or policies.

This verification of coverage shall be sent to the County's Contracts/Purchasing Department, unless otherwise directed. The Contractor shall <u>not</u> receive a "Notice to Proceed" with the work under this Agreement until it has obtained all insurance required and the County has approved such insurance. This approval of insurance shall neither relieve nor decrease the liability of the Contractor.

9.02 **Qualifying Insurers:** All coverage's, except surety, shall be issued by companies which hold a current policy holder's alphabetic and financial size category rating of not less than A- VII, according to the current Best's Key Rating Guide or a company of equal financial stability that is approved by the County's Purchasing Manager.

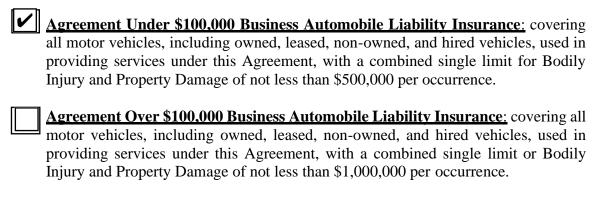
9.03 **Insurance Coverage Requirements:** Without limiting CONTRACTOR's duty to indemnify, CONTRACTOR shall maintain in effect throughout the term of this Agreement a policy or policies of insurance with the following minimum limits of liability:

<u>Commercial General Liability Insurance</u>: including but not limited to premises and operations, including coverage for Bodily Injury and Property Damage, Personal Injury, Contractual Liability, Broad form Property Damage, Independent Contractors, Products and Completed Operations, with a combined single limit for Bodily Injury and Property Damage of not less than \$1,000,000 per occurrence.

(Note: any proposed modifications to these general liability insurance requirements shall be attached as an Exhibit hereto, and the section(s) above that are proposed as not applicable shall be lined out in blue ink. All proposed modifications are subject to County approval.)

Requestor must check the appropriate Automobile Insurance Threshold:

Requestor must check the appropriate box.



(Note: any proposed modifications to these auto insurance requirements shall be attached as an Exhibit hereto, and the section(s) above that are proposed as not applicable shall be lined out in blue ink. All proposed modifications are subject to County approval.)

Workers' Compensation Insurance: if CONTRACTOR employs others in the performance of this Agreement, in accordance with California Labor Code section 3700 and with Employer's Liability limits not less than \$1,000,000 each person, \$1,000,000 each accident and \$1,000,000 each disease.

(Note: any proposed modifications to these workers' compensation insurance requirements shall be attached as an Exhibit hereto, and the section(s) above that are proposed as not applicable shall be lined out in blue ink. All proposed modifications are subject to County approval.)

Professional Liability Insurance: if required for the professional services being provided, (e.g., those persons authorized by a license to engage in a business or profession regulated by the California Business and Professions Code), in the amount of not less than \$1,000,000 per claim and \$2,000,000 in the aggregate, to cover liability for malpractice or errors or omissions made in the course of rendering professional services. If professional liability insurance is written on a "claims-made" basis rather than an occurrence basis, the CONTRACTOR shall, upon the expiration or earlier termination of this Agreement, obtain extended reporting coverage ("tail coverage") with the same liability limits. Any such tail

coverage shall continue for at least three years following the expiration or earlier termination of this Agreement.

(Note: any proposed modifications to these insurance requirements shall be attached as an Exhibit hereto, and the section(s) above that are proposed as not applicable shall be lined out in blue ink. All proposed modifications are subject to County approval.)

9.04 Other Requirements:

All insurance required by this Agreement shall be with a company acceptable to the County and issued and executed by an admitted insurer authorized to transact Insurance business in the State of California. Unless otherwise specified by this Agreement, all such insurance shall be written on an occurrence basis, or, if the policy is not written on an occurrence basis, such policy with the coverage required herein shall continue in effect for a period of three years following the date CONTRACTOR completes its performance of services under this Agreement.

Each liability policy shall provide that the County shall be given notice in writing at least thirty days in advance of any endorsed reduction in coverage or limit, cancellation, or intended non-renewal thereof. Each policy shall provide coverage for Contractor and additional insureds with respect to claims arising from each subcontractor, if any, performing work under this Agreement, or be accompanied by a certificate of insurance from each subcontractor showing each subcontractor has identical insurance coverage to the above requirements.

Commercial general liability and automobile liability policies shall provide an endorsement naming the County of Monterey, its officers, agents, and employees as Additional Insureds with respect to liability arising out of the CONTRACTOR'S work, including ongoing and completed operations, and shall further provide that such insurance is primary insurance to any insurance or self-insurance maintained by the County and that the insurance of the Additional Insureds shall not be called upon to contribute to a loss covered by the CONTRACTOR'S insurance. The required endorsement form for Commercial General Liability Additional Insured is ISO Form CG 20 10 11-85 or CG 20 10 10 01 in tandem with CG 20 37 10 01 (2000). The required endorsement form for Automobile Additional Insured endorsement is ISO Form CA 20 48 02 99.

Prior to the execution of this Agreement by the County, CONTRACTOR shall file certificates of insurance with the County's contract administrator and County's Contracts/Purchasing Division, showing that the CONTRACTOR has in effect the insurance required by this Agreement. The CONTRACTOR shall file a new or amended certificate of insurance within five calendar days after any change is made in any insurance policy, which would alter the information on the certificate then on file. Acceptance or approval of insurance shall in no way modify or change the indemnification clause in this Agreement, which shall continue in full force and effect. CONTRACTOR shall always during the term of this Agreement maintain in force the insurance coverage required under this Agreement and shall send, without demand by County, annual certificates to County's Contract Administrator and County's Contracts/Purchasing Division. If the certificate is not received by the expiration date, County shall notify CONTRACTOR and CONTRACTOR shall have five calendar days to send in the certificate, evidencing no lapse in coverage during the interim. Failure by CONTRACTOR to maintain such insurance is a default of

this Agreement, which entitles County, at its sole discretion, to terminate this Agreement immediately.

10.0 RECORDS AND CONFIDENTIALITY:

- 10.1 <u>Confidentiality:</u> CONTRACTOR and its officers, employees, agents, and subcontractors shall comply with any and all federal, state, and local laws, which provide for the confidentiality of records and other information. CONTRACTOR shall not disclose any confidential records or other confidential information received from the County or prepared in connection with the performance of this Agreement, unless County specifically permits CONTRACTOR to disclose such records or information. CONTRACTOR shall promptly transmit to County any and all requests for disclosure of any such confidential records or information. CONTRACTOR shall not use any confidential information gained by CONTRACTOR in the performance of this Agreement except for the sole purpose of carrying out CONTRACTOR's obligations under this Agreement.
- 10.2 <u>County Records:</u> When this Agreement expires or terminates, CONTRACTOR shall return to County any County records which CONTRACTOR used or received from County to perform services under this Agreement.
- 10.3 Maintenance of Records: CONTRACTOR shall prepare, maintain, and preserve all reports and records that may be required by federal, state, and County rules and regulations related to services performed under this Agreement. CONTRACTOR shall maintain such records for a period of at least three years after receipt of final payment under this Agreement. If any litigation, claim, negotiation, audit exception, or other action relating to this Agreement is pending at the end of the three-year period, then CONTRACTOR shall retain said records until such action is resolved.
- 10.4 Access to and Audit of Records: The County shall have the right to examine, monitor and audit all records, documents, conditions, and activities of the CONTRACTOR and its subcontractors related to services provided under this Agreement. Pursuant to Government Code section 8546.7, if this Agreement involves the expenditure of public funds in excess of \$10,000, the parties to this Agreement may be subject, at the request of the County or as part of any audit of the County, to the examination and audit of the State Auditor pertaining to matters connected with the performance of this Agreement for a period of three years after final payment under the Agreement.
- 10.5 **Royalties and Inventions:** County shall have a royalty-free, exclusive and irrevocable license to reproduce, publish, and use, and authorize others to do so, all original computer programs, writings, sound recordings, pictorial reproductions, drawings, and other works of similar nature produced in the course of or under this Agreement. CONTRACTOR shall not publish any such material without the prior written approval of County.

11.0 NON-DISCRIMINATION:

11.1 During the performance of this Agreement, CONTRACTOR, and its subcontractors, shall not unlawfully discriminate against any person because of race, religious creed, color, sex, national origin, ancestry, physical disability, mental disability, medical condition, marital status, age (over 40), sexual orientation, or any other characteristic set forth in California Government code § 12940(a), either in CONTRACTOR's employment practices or in the furnishing of services to recipients. CONTRACTOR shall ensure that the evaluation and

treatment of its employees and applicants for employment and all persons receiving and requesting services are free of such discrimination. CONTRACTOR and any subcontractor shall, in the performance of this Agreement, fully comply with all federal, state, and local laws and regulations which prohibit discrimination. The provision of services primarily or exclusively to such target population as may be designated in this Agreement shall not be deemed to be prohibited discrimination.

12.0 COMPLIANCE WITH TERMS OF STATE OR FEDERAL GRANTS:

If this Agreement has been or will be funded with monies received by the County pursuant to a contract with the state or federal government in which the County is the grantee, CONTRACTOR will comply with all the provisions of said contract, to the extent applicable to CONTRACTOR as a subgrantee under said contract, and said provisions shall be deemed a part of this Agreement, as though fully set forth herein. Upon request, County will deliver a copy of said contract to CONTRACTOR, at no cost to CONTRACTOR.

13.0 COMPLIANCE WITH APPLICABLE LAWS:

- 13.1 CONTRACTOR shall keep itself informed of and in compliance with all federal, state, and local laws, ordinances, regulations, and orders, including but not limited to all state and federal tax laws that may affect in any manner the Project or the performance of the Services or those engaged to perform Services under this AGREEMENT as well as any privacy laws including, if applicable, HIPAA. CONTRACTOR shall procure all permits and licenses, pay all charges and fees, and give all notices require by law in the performance of the Services.
- 13.2 CONTRACTOR shall report immediately to County's Contracts/Purchasing Officer, in writing, any discrepancy or inconsistency it discovers in the laws, ordinances, regulations, orders, and/or guidelines in relation to the Project of the performance of the Services.
- 13.3 All documentation prepared by CONTRACTOR shall provide for a completed project that conforms to all applicable codes, rules, regulations, and guidelines that are in force at the time such documentation is prepared.

14.0 INDEPENDENT CONTRACTOR:

In the performance of work, duties, and obligations under this Agreement, CONTRACTOR is always acting and performing as an independent contractor and not as an employee of the County. No offer or obligation of permanent employment with the County or County department or agency is intended in any manner, and CONTRACTOR shall not become entitled by virtue of this Agreement to receive from County any form of employee benefits including but not limited to sick leave, vacation, retirement benefits, workers' compensation coverage, insurance or disability benefits. CONTRACTOR shall be solely liable for and obligated to pay directly all applicable taxes, including federal and state income taxes and social security, arising out of CONTRACTOR's performance of this Agreement. In connection therewith, CONTRACTOR shall defend, indemnify, and hold County harmless from any and all liability which County may incur because of CONTRACTOR's failure to pay such taxes.

15.0 NOTICES:

Notices required under this Agreement shall be delivered personally or by first-class, postage prepaid mail to the County and CONTRACTOR'S contract administrators at the addresses listed below:

FOR COUNTY:	FOR CONTRACTOR:
Bruce Suckow, Finance Manager	Jennifer Rahn, Director of Operations
Name and Title	Name and Title
142 W. Alisal Street, Ste A Salinas, CA 93901	10802 Farnam Drive, Suite 101, Omaha, NE 68154
Address	Address
831-755-5259	402-359-1874
Phone:	Phone:

16.0 MISCELLANEOUS PROVISIONS.

- 16.01 **Conflict of Interest:** CONTRACTOR represents that it presently has no interest and agrees not to acquire any interest during the term of this Agreement, which would directly, or indirectly conflict in any manner or to any degree with the full and complete performance of the services required to be rendered under this Agreement.
- 16.02 **Amendment:** This Agreement may be amended or modified only by an instrument in writing signed by the County and the CONTRACTOR.
- 16.03 **Waiver:** Any waiver of any terms and conditions of this Agreement must be in writing and signed by the County and the CONTRACTOR. A waiver of any of the terms and conditions of this Agreement shall not be construed as a waiver of any other terms or conditions in this Agreement.
- 16.04 <u>Contractor:</u> The term "CONTRACTOR" as used in this Agreement includes CONTRACTOR's officers, agents, and employees acting on CONTRACTOR's behalf in the performance of this Agreement.
- 16.05 **Disputes:** CONTRACTOR shall continue to perform under this Agreement during any dispute.
- 16.06 Assignment and Subcontracting: The CONTRACTOR shall not assign, sell, or otherwise transfer its interest or obligations in this Agreement without the prior written consent of the County. None of the services covered by this Agreement shall be subcontracted without the prior written approval of the County. Notwithstanding any such subcontract, CONTRACTOR shall continue to be liable for the performance of all requirements of this Agreement.

- 16.07 **Successors and Assigns:** This Agreement and the rights, privileges, duties, and obligations of the County and CONTRACTOR under this Agreement, to the extent assignable or delegable, shall be binding upon and inure to the benefit of the parties and their respective successors, permitted assigns, and heirs.
- 16.08 **Headings:** The headings are for convenience only and shall not be used to interpret the terms of this Agreement.
- 16.09 <u>Time is of the Essence:</u> Time is of the essence in each and all of the provisions of this Agreement.
- 16.10 **Governing Law:** This Agreement shall be governed by and interpreted under the laws of the State of California; venue shall be Monterey County.
- 16.11 **Non-exclusive Agreement:** This Agreement is non-exclusive and both County and CONTRACTOR expressly reserve the right to contract with other entities for the same or similar services.
- 16.12 **Construction of Agreement:** The County and CONTRACTOR agree that each party has fully participated in the review and revision of this Agreement and that any rule of construction to the effect that ambiguities are to be resolved against the drafting party shall not apply in the interpretation of this Agreement or any amendment to this Agreement.
- 16.13 <u>Counterparts:</u> This Agreement may be executed in two or more counterparts, each of which shall be deemed an original, but all of which together shall constitute one and the same Agreement.
- 16.14 **Authority:** Any individual executing this Agreement on behalf of the County or the CONTRACTOR represents and warrants hereby that he or she has the requisite authority to enter into this Agreement on behalf of such party and bind the party to the terms and conditions of this Agreement.
- 16.15 <u>Integration:</u> This Agreement, including the exhibits, represent the entire Agreement between the County and the CONTRACTOR with respect to the subject matter of this Agreement and shall supersede all prior negotiations, representations, or agreements, either written or oral, between the County and the CONTRACTOR as of the effective date of this Agreement, which is the date that the County signs the Agreement.
- 16.16 <u>Interpretation of Conflicting Provisions:</u> In the event of any conflict or inconsistency between the provisions of this Agreement and the Provisions of any exhibit or other attachment to this Agreement, the provisions of this Agreement shall prevail and control.

17.0 CONSENT TO USE OF ELECTRONIC SIGNATURES.

17.1 The parties to this Agreement consent to the use of electronic signatures via DocuSign to execute this Agreement. The parties understand and agree that the legality of electronic signatures is governed by state and federal law, 15 U.S.C. Section 7001 et seq.; California Government Code Section 16.5; and, California Civil Code Section 1633.1 et. seq. Pursuant to said state and federal law as may be amended from time to time, the parties to this Agreement hereby authenticate and execute this Agreement, and any and all Exhibits to this

Agreement, with their respective electronic signatures, including any and all scanned signatures in portable document format (PDF).

17.2 Counterparts.

The parties to this Agreement understand and agree that this Agreement can be executed in two (2) or more counterparts and transmitted electronically via facsimile transmission or by delivery of a scanned counterpart in portable document format (PDF) via email transmittal.

17.3 Form: Delivery by E-Mail or Facsimile.

Executed counterparts of this Agreement may be delivered by facsimile transmission or by delivery of a scanned counterpart in portable document format (PDF) by e-mail transmittal, in either case with delivery confirmed. On such confirmed delivery, the signatures in the facsimile or PDF data file shall be deemed to have the same force and effect as if the manually signed counterpart or counterparts had been delivered to the other party in person.

****** THIS SECTION INTENTIONALLY LEFT BLANK *******

18.0 SIGNATURE PAGE.

IN WITNESS WHEREOF, County and CONTRACTOR have executed this Agreement as of the day and year written below.

		CONTRACTOR
Contracts/Purchasing Officer 6/12/2023 9:12 AM P		One Transcription Services Contractor/Business Name * Junifor Kalun, Director of Operations 97/BBEB827CB4D5 (Signature of Chair, President, or Vice-President) Jennifer Rahn, Director of perations Name and Title 5/10/2023 11:11 AM PDT
ed as to Form Counsel J. Girard, County Counsel Docusigned by: Office of the County Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT Approxed as to, Fiscal Provisions Patricia Ruiy Auditor/Controller 6/12/2023 9:01 AM PDT	By: Date:	Docusigned by: Trawis Marr, Corporate Council (Signature of Secretary, Asst. Secretary, CFO, Treasurer, or Asst. Treasurer) Travis Marr, Corporate Council Corporate Counse 5/15/2023 8:02 AM PDT
Risk Management		
	Contracts/Purchasing Officer 6/12/2023 9:12 AM P Docusigned by: Lanning M Pationi, District Attorned Department Head (if applicable) 6/8/2023 10:37 AM PDT ed as to Form Counsel J. Girard, County Counsel Docusigned by: Office of the County Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT Approxedighato: Fiscal Provisions Patricia Ruiy	Debra K. Wilson Contracts/Purchasing Officer 6/12/2023 9:12 AM PDT Department M Pacioni, District Attorney Department Medical (if applicable) 6/8/2023 10:37 AM PDT Ded as to Form Counsel Girard, County Counsel Docusigned by: Office of the County Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT Date: Approxed as to Form Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT Date: Approxed as to Form Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT Date: Approxed as to Form County Counsel 6/12/2023 8:59 AM PDT

*INSTRUCTIONS: If CONTRACTOR is a corporation, including non-profit corporations, the full legal name of the corporation shall be set forth above together with the signatures of two (2) specified officers per California Corporations Code Section 313. If CONTRACTOR is a Limited Liability Corporation (LLC), the full legal name of the LLC shall be set forth above together with the signatures of two (2) managers. If CONTRACTOR is a partnership, the full legal name of the partnership shall be set forth above together with the signature of a partner who has authority to execute this Agreement on behalf of the partnership. If CONTRACTOR is contracting in an individual capacity, the individual shall set forth the name of the business, if any, and shall personally sign the Agreement or Amendment to said Agreement.

Approval by County Counsel is required

²Approval by Auditor-Controller is required

³Approval by Risk Management is necessary only if changes are made in paragraphs 8 or 9

EXHIBIT-A

To Agreement by and between
District Attorney of Monterey County, hereinafter referred to as "County"
AND

One Transcription Services, hereinafter referred to as "CONTRACTOR"

Scope of Services / Payment Provisions

A. SCOPE OF SERVICES

- **A.1** CONTRACTOR shall provide services, and otherwise do all things necessary for or incidental to the performance of work, as set forth below:
 - a. CONTRACTOR will provide Spanish and English transcription services.
 - b. CONTRACTOR will deliver finished transcripts via SSL website and/or FTPES (encrypted file transfer protocol).
 - c. CONTRACTOR will make every effort to deliver the finished transcripts timely and accurately.
 - d. CONTRACTOR does not currently have any employees in the state of California.
- **A.2 Indemnification.** CONTRACTOR shall indemnify, defend, and hold harmless the County, its officers, agents, and employees, from and against any and all claims, liabilities, and losses whatsoever (including damages to property an injuries to or death of persons, courts costs, and reasonable attorneys' fees) occurring or resulting to any and all persons, firms, or corporations furnishing or supplying work, services, materials or supplies in connection with the performance of this Agreement, and from any and all claims, liabilities, and losses occurring or resulting to any person, firm, or corporation for damage, injury, or death arising out of or connected with the CONTRACTOR's performance of this Agreement, unless such claims, liabilities, or losses arise out of the sole negligence or willful misconduct of the County. "CONTRACTOR's performance" includes CONTRACTOR's action or inaction and the action or inaction of CONTRACTOR's officers, employees, agents and subcontractors. Any indemnification obligations shall be strictly limited only to the extent of attributable negligence of the relevant parties. CONTRACTOR shall not be liable whatsoever for any attributable negligence or misconduct on the part of the County, its officers, employees, agents, and subcontractors.

B. PAYMENT PROVISIONS

B.1 COMPENSATION/ PAYMENT

a. Upon receipt of a complete and proper invoice, County shall pay \$0.27 cents per line for Spanish transcriptions and \$0.14 cents per line for any English transcriptions, within 30 days (net 30). A line is equal to 55 key touches. CONTRACTOR will provide an invoice detailing the charges based on the rates detailed herein.

B.2 CONTRACTORS BILLING PROCEDURES

County shall promptly notify CONTRACTOR regarding any quality concerns and/or errors for the CONTRACTOR to rectify on an expedited basis.

County may, in its sole discretion, terminate the contract if CONTRACTOR fails to satisfactorily comply with any term or condition of this Agreement.

County shall not pay any invoices for payment for services submitted more than twelve (12) months after the calendar month in which the services were completed.

DISALLOWED COSTS: CONTRACTOR is responsible for any audit exceptions or disallowed costs incurred by its own organization or that of its subcontractors.

ACORD

CERTIFICATE OF LIABILITY INSURANCE

DATE (MM/DD/YYYY) 5/9/2023

THIS CERTIFICATE IS ISSUED AS A MATTER OF INFORMATION ONLY AND CONFERS NO RIGHTS UPON THE CERTIFICATE HOLDER. THIS CERTIFICATE DOES NOT AFFIRMATIVELY OR NEGATIVELY AMEND, EXTEND OR ALTER THE COVERAGE AFFORDED BY THE POLICIES BELOW. THIS CERTIFICATE OF INSURANCE DOES NOT CONSTITUTE A CONTRACT BETWEEN THE ISSUING INSURER(S), AUTHORIZED REPRESENTATIVE OR PRODUCER, AND THE CERTIFICATE HOLDER.

IMPORTANT: If the certificate holder is an ADDITIONAL INSURED, the policy(ies) must have ADDITIONAL INSURED provisions or be endorsed. If SUBROGATION IS WAIVED, subject to the terms and conditions of the policy, certain policies may require an endorsement. A statement on this certificate does not confer rights to the certificate holder in lieu of such endorsement(s)

uns cei	uncate does not come i	ignis to the certificate floider in	i ileu oi su	ch endorsement(s).				
PRODUCER	Lockton Companies 444 W. 47th Street, Suite Kansas City MO 64112-1		CONTACT NAME: PHONE (A/C, No, Ext): E-MAIL ADDRESS:					
	(816) 960-9000 kcasu@lockton.com		-	INSURER(S) AFFORDING COVERAGE NAIC				
				INSURER A: CFC Underwriting Limited				
INSURED	ONE TRANSCRIPTION	SERVICES LLC		INSURER B:				
1493633	493033 11718 NICHOLAS STREET, SUITE 101 OMAHA NE 68154	EET, SUITE 101		INSURER C:				
				INSURER D:				
				INSURER E:				
				INSURER F:				
COVERA	GFS	CERTIFICATE NUMBER:	19561143	REVISION NUMBER:	XXXXXXX			

THIS IS TO CERTIFY THAT THE POLICIES OF INSURANCE LISTED BELOW HAVE BEEN ISSUED TO THE INSURED NAMED ABOVE FOR THE POLICY PERIOD INDICATED. NOTWITHSTANDING ANY REQUIREMENT, TERM OR CONDITION OF ANY CONTRACT OR OTHER DOCUMENT WITH RESPECT TO WHICH THIS CERTIFICATE MAY BE ISSUED OR MAY PERTAIN, THE INSURANCE AFFORDED BY THE POLICIES DESCRIBED HEREIN IS SUBJECT TO ALL THE TERMS, EXCLUSIONS AND CONDITIONS OF SUCH POLICIES. LIMITS SHOWN MAY HAVE BEEN REDUCED BY PAID CLAIMS.

EXCLUSIONS AND CONDITIONS OF SUCH FOLICIES. LIMITS SHOWN WAT HAVE BEEN REDUCED BY FAID CLAIMS.								
INSR LTR	TYPE OF INSURANCE		SUBR WVD	POLICY NUMBER	POLICY EFF (MM/DD/YYYY)	POLICY EXP (MM/DD/YYYY)	LIMIT	S
Α	COMMERCIAL GENERAL LIABILITY	N	N	MSL0639584232	12/21/2022	12/21/2023	EACH OCCURRENCE	\$ 1,000,000
	X CLAIMS-MADE OCCUR						DAMAGE TO RENTED PREMISES (Ea occurrence)	\$ XXXXXXX
							MED EXP (Any one person)	\$ XXXXXXX
							PERSONAL & ADV INJURY	\$ XXXXXXX
	GEN'L AGGREGATE LIMIT APPLIES PER:						GENERAL AGGREGATE	\$ 3,000,000
	X POLICY PRO- JECT LOC						PRODUCTS - COMP/OP AGG	\$ XXXXXXX
	OTHER:							\$
Α	AUTOMOBILE LIABILITY	N	N	MSL0639584232	12/21/2022	12/21/2023	COMBINED SINGLE LIMIT (Ea accident)	\$ 1,000,000
	ANY AUTO						BODILY INJURY (Per person)	\$ XXXXXXX
	OWNED SCHEDULED AUTOS						BODILY INJURY (Per accident)	\$ XXXXXXX
	X HIRED AUTOS ONLY X NON-OWNED AUTOS ONLY						PROPERTY DAMAGE (Per accident)	\$ XXXXXXX
								\$ XXXXXXX
	UMBRELLA LIAB OCCUR			NOT APPLICABLE			EACH OCCURRENCE	\$ XXXXXXX
	EXCESS LIAB CLAIMS-MADE						AGGREGATE	\$ XXXXXXX
	DED RETENTION \$							\$ XXXXXXX
	WORKERS COMPENSATION AND EMPLOYERS' LIABILITY			NOT APPLICABLE			PER OTH- STATUTE ER	
	ANY PROPRIETOR/PARTNER/EXECUTIVE	N/A					E.L. EACH ACCIDENT	\$ XXXXXXX
	(Mandatory in NH)	,,					E.L. DISEASE - EA EMPLOYEE	\$ XXXXXXX
	If yes, describe under DESCRIPTION OF OPERATIONS below						E.L. DISEASE - POLICY LIMIT	\$ XXXXXXX
Α	PROFESSIONAL LIABILITY	N	N	MSL0639584232	12/21/2022	12/21/2023	\$1,000,000/\$3,000,000 \$250.000	
Α	CYBER			MSL0639584232.	12/21/2022	12/21/2023	\$250,000	
						,,,,		
DES	DESCRIPTION OF OPERATIONS / LOCATIONS / VEHICLES (ACORD 101, Additional Remarks Schedule, may be attached if more space is required)							

CERTIFICATE HOLDER	CANCELLATION
CENTIFICATE HOLDEN	CANCELLATION

19561143

Monterey County District Attorney's Office 142 W. Alisal St Salinas CA 93901

SHOULD ANY OF THE ABOVE DESCRIBED POLICIES BE CANCELLED BEFORE THE EXPIRATION DATE THEREOF, NOTICE WILL BE DELIVERED IN ACCORDANCE WITH THE POLICY PROVISIONS.

AUTHORIZED REPRESENTATIVE

© 1988 2015 ACORD CORPORATION. All rights reserved.

Legistar File ID No. 23-425 Agenda Item No. 44



Monterey County Board of Supervisors

Board Order

168 West Alisal Street, 1st Floor Salinas, CA 93901 831,755,5066

www.co.monterey.ca.us

A motion was made by Supervisor Mary L. Adams, seconded by Supervisor Chris Lopez to:

Agreement No.: A-16354

- a. Authorize the Contracts/Purchasing Officer or Contracts Purchasing Supervisor to execute an Agreement with One Transcription Services, effective June 1, 2023 through June 20, 2025, in the amount of \$30,000;
- b. Accept non-standard contract provisions as recommended by the District Attorney;
- c. Authorize the Contract/Purchasing Officer or Contracts Purchasing Supervisor and the District Attorney to sign and execute the appropriate documents and verifications when required; and, d. Authorize the Contracts/Purchasing Officer or Contracts Purchasing Supervisor to issue purchase orders on an as-needed basis pursuant this Agreement effective June 1, 2023, through June 30, 2025.

PASSED AND ADOPTED on this 6th day of June 2023, by roll call vote:

AYES: Supervisors Alejo, Church, Lopez, Askew, and Adams

NOES: None ABSENT: None

I, Valerie Ralph, Clerk of the Board of Supervisors of the County of Monterey, State of California, hereby certify that the foregoing is a true copy of an original order of said Board of Supervisors duly made and entered in the minutes thereof of Minute Book 82 for the meeting June 6, 2023.

Dated: June 7, 2023 File ID: 23-425

Agenda Item No.: 44

Valerie Ralph, Clerk of the Board of Supervisors County of Monterey, State of California

Emmanuel H. Santos, Deputy